Porównanie tłumaczeń Objawienie 9:12

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| NPI+ | Przekład interlinearny | Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza | ― "Biada" ― pierwsze przeszło: Oto przychodzi jeszcze dwa "Biada" po tych. |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Biada jedno odeszło oto przychodzą jeszcze dwa biada po tych |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Jedno „biada” minęło; oto po tych (zdarzeniach) nadchodzą jeszcze dwa „biada”.\*[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Biada jedno odeszło. Oto przychodzą jeszcze dwa biada po tych. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Biada jedno odeszło oto przychodzą jeszcze dwa biada po tych |

1. 1) <x>730 8:13</x>; <x>730 11:14</x> [↑](#footnote-ref-2)